

Mar Thoma Syrian Church, Singapore

Sept 7th HQ(mal)

Theme: Senior Citizens: Models of God's righteousness

Opening: 36 Yeshuve dhyaanikumbol njaan

B/A 67 Ennodulla nin sarva nammakalkaayi

Offertory 279 Enikkayoruthama Sambathe https://youtu.be/O7_dtNdh8ZE

Confession 218 Swantham ninakkini Njaan Yesu Deva <https://youtu.be/vaz-BIVogI4>

Communion

315 Sneha virunn anubhavipaan

263 Kripayerrum karthaavil en vishwasam https://youtu.be/35XM7HQ8eoY?si=IBl2A_nSd7zusIKr182

Jeevitha yaathrakara 1

94 Enullil ennum vasichiduvaan

218 Swantham ninakkini Njaan Yesu Deva

67 Ennodulla nin sarva

Closing Dox IV Daivame anugrahikka

Malayalam Holy Communion Service – 03 August 2025

Opening Hymn

Hymn No. 36

Opening Song – Hymn 36

yeshuve dhyanikkumbol njan
santhushtamanasan
ettavum aanandam avan
ethra manoharan

യേശുവേ ധ്യാനിക്കുന്നോൾ താൻ
സന്തുഷ്ടമാനസൻ
എറൂപും ആനന്ദം അവൻ
എത്ര മനോഹരൻ

Opening Song – Hymn 36

hridayam athinneevannam
madhuryam erunna
yathoru namamilla
swarbhoothalangalilum

ഹ്രദയം അതിനീവണ്ണം
മാധുര്യം എറുന്ന
യാത്രോന്മാഡില്ല
സർഭൂതലങ്ങളിലും

Opening Song – Hymn 36

preeyam erunna namame
iyulakilum vannu
swantaraktham atalenne
veendaruma nathan

പ്രീയം എറുന്ന നാമമെ,
ഇഹയുലകിൽ വന്നു
സ്വന്തരക്ഥം അതാലെന്ന
വീണ്ടരുമനാമൻ

Opening Song – Hymn 36

sowrabhyamulla naamame
paarin dukhangalin
aaswasamekunna naamam
viswaasikkeppozhum

സഹരഭ്യമുള്ള നാമമെ,
പാരിന് ദുഃഖങ്ങളിൽ
ആശാസമേകുന്ന നാമം
വിശ്വാസിക്കേണ്ണോ

Opening Song – Hymn 36

thannodulla samsargampol
innihathil oru
bhagyanubhavam illathu
swargam thanne noonam

തന്നോടുള്ള സംസർഗ്ഗം പോത്
ഇന്നിഹത്തിൽ ഒരു
ഭാഗ്യാനുഭവം ഇല്ലതു
സർഗ്ഗം തന്നെ നുനം

Thanksgiving Prayers: Ennodulla nin sarva (67)

Thanksgiving Prayers – ennodulla nin sarva

ennodulla nin sarva nanmakalkkaayi njan
enthu cheyendu ninakkeshupara -
ippol - enthu cheyendu ninakkeshuparaa

എന്നോടുള്ള നിൻ സർവ്വ നമകൾക്കായി താൻ
എന്തുചെയ്യേണ്ടു നിനക്കേശുപരാ
ഇപ്പോൾ - എന്തുചെയ്യേണ്ടു നിനക്കേശുപരാ

Mar Thoma Syrian Church, Singapore

Offertory:

Enikkayoruthama Sambath

Malayalam Holy Communion Service – 03 August 2025

Offertory – Hymn 279

enikkayoruthama sampath
swargarajyathilorukkunnathal
ini lokathe snehichiduvaan
orukalathum pokayilla njan

എനിക്കായൊരുത്തമ സ്വപത്ത്
സ്പർശരാജ്യത്തിലോരുക്കുന്നതാൽ
ഇനി ലോകത്തെ സ്വന്നഹിച്ചിട്ടുവാൻ
ഒരുക്കാലത്തും പ്രോക്കയില്ല താൻ



UEN - S86CC0315K

Offertory - Hymn 279

ente aayusin dinamokkeyum
ninnemathram njanini sevikkum
ente prananayakaneshuve
ninte sneham nee enikkekidanē

എന്ന് ആയുസിന് ദിനമൊക്കെയും
നിന്മാത്രം താനിനി സേവിക്കും
എന്ന് പ്രാണനായകനേശുവേ
നിന്ന് സ്നേഹം നീ എനിക്കേകിട്ടേ



UEN - S86CC0315K

Offertory – Hymn 279

ezhayakunna enne snehicha
ninte sneham ethrayo aascharyam
ente paapasaapangal neekki nin
thiru jeevanaal enne nirachallo

എഴയാകുന്ന എന്ന സ്ത്രേഹിച്ച
നിന്റെ സ്ത്രേഹം എത്രയോ ആശ്വര്യം
എന്റെ പാപസാപങ്ങൾ നീക്കി നിന്ന്
തിരു ജീവനാൽ എന്ന നിരചല്ലോ;



UEN - S86CC0315K

Offertory - Hymn 279

ente aayusin dinamokkeyum
ninnemathram njanini sevikkum
ente prananayakaneshuve
ninte sneham nee enikkekidanē

എന്ന് ആയുസിന് ദിനമൊക്കെയും
നിന്മാത്രം താനിനി സേവിക്കും
എന്ന് പ്രാണനായകനേശുവേ
നിന്ന് സ്നേഹം നീ എനിക്കേകിട്ടേ



UEN - S86CC0315K

Offertory – Hymn 279

ente dehavum thiru aalayamai
ninte aathmave enikkekkiyathal
thirunaamathin mahathwathinai
ini jeevippa kripa nalkuka

എന്ന് ദേഹവും തിരു ആലയമായ്
നിന്ന് ആത്മാവേ എനിക്കേകിയതാൽ
തിരുനാമത്തിന് മഹത്പത്തിനായ്
ഈ ജീവിപ്പാന് കൃപ നൽകുക;



UEN - S86CC0315K

Offertory - Hymn 279

ente aayusin dinamokkeyum
ninnemathram njanini sevikkum
ente prananayakaneshuve
ninte sneham nee enikkekidanē

എന്ന് ആയുസിന് ദിനമൊക്കെയും
നിന്മാത്രം താനിനി സേവിക്കും
എന്ന് പ്രാണനായകനേശുവേ
നിന്ന് സ്നേഹം നീ എനിക്കേകിട്ടേ



UEN - S86CC0315K

Offertory – Hymn 279

priyan thejassil velippedum naalil
njanum thejassin munpil nilkkuvan
ente dehavum dehi aathmavum
sampoornamai samarppikkunne

പ്രിയൻ തേജസ്സിൽ വെള്ളിപ്പുട്ടും നാളിൽ
താനും തേജസ്സിന് മുന്പിൽ നിൽക്കുവാൻ
എൻ്റെ ദേഹവും ദേഹി ആത്മാവും
സമ്പൂർണ്ണമായ് സമർപ്പിക്കുന്നേ;



UEN - S86CC0315K

Offertory - Hymn 279

ente aayusin dinamokkeyum
ninnemathram njanini sevikkum
ente prananayakaneshuve
ninte sneham nee enikkekidanē

എന്ന് ആയുസിന് ദിനമൊക്കെയും
നിന്മാത്രം താനിനി സേവിക്കും
എന്ന് പ്രാണനായകനേശുവേ
നിന്ന് സ്നേഹം നീ എനിക്കേകിട്ടേ



UEN - S86CC0315K

Message

Confession:

**Swantham ninkkini Njaan Yesu
deva**

Confession – Hymn 218

swantham ninakkini njaan
yeshudheva! paapa-
bandham neekkennil ninnen
priya naadha!

സ്വന്തം നിനക്കിനി താൻ
യേശു ദേവാ! പാപ-
ബന്ധം നീക്കെന്നിൽ നിന്നെൻ
പ്രീയ നാദാ!

Mar Thoma Syrian Church, Singapore

Holy Communion

Malayalam Holy Communion Service – 03 August 2025

Holy Communion - Hymn No 315



Holy Communion - Hymn No 315

sneha virunna-nubhavippan (2)

sneha-deiva makkalellarum kuduvin jayam jayam namukke (2)

paka thinggi lokamakkal (2)

pala kulam jathikalai pirinju nalkkunal paranodethirkunnu (2)

സന്നേഹവിരുന്നുഭവിപ്പാൻ (2)

സന്നേഹ ദൈവ മക്കലെല്ലാരും കൂടുവിൻ ജയം ജയം നമുക്കേ! (2)

പക തിങ്ങി ലോകമകൾ (2)

പലകുലം ജാതികളായ് പിരിഞ്ഞു നാൾക്കുനാൾ

പരനോടെതിർക്കുന്നു (2)

Holy Communion - Hymn No 315

namukkoru pithavu thanne (2)- namukkevarkkum
jeevan arulidunnathum daivatmavu thanne
namukkeka rakshakanam (2)
namukkevarkkum kudi-irippathinini swarggam onnu thane

നമുക്കൊരു പിതാവു തന്ന (2)

നമുക്കേവർക്കും ജീവൻ അരുളിടുന്നതും ദൈവാത്മാവുതന്ന

നമുക്കേക രക്ഷകനാം (2)

നമുക്കേവർക്കും കുടിയിരിപ്പതിനിനി സർഗ്ഗം ഓന്നുതന്ന

Holy Communion - Hymn No 315

namukkeka bhojaname (2)- namukkevarkkum nizhal
velicha thoonathum yeshu nayakane
vazhi vaathil snanamonne (2)
kristhu vidhi chollum neram
namukkellavarkkum valathubhagamonne

നമുക്കേക ഭോജനമേ (2)

നമുക്കേവർക്കും നിശ്ചൽ വെളിച്ചത്തുണ്ടും യേശുനായകനേ
വഴിവാതിൽ സ്നാനമൊന്നേ (2)

ക്രിസ്തു വിഡി ചൊല്ലുന്നേരം നമുക്കേല്ലാവർക്കും വലത്തു
ഭാഗമൊന്നേ

Holy Communion - Hymn No 315

snehakkuri thottidenam naam (2)

niyamam itheshuvin janangalkkevarkkum niyamicheshu paran
paka peyude kuriyam (2)

paranere sangadam kopavum varum pinangum lokarodu

സ്നേഹക്കുരി തൊട്ടിടണം നാം (2) നിയമം ഇത്തേഴുവിൻ

ജനങ്ങൾക്കേവർക്കും നിയമിച്ചേഴുപരൻ

പക പ്രയുടെ കുറിയാം (2)

പരന്നേരെ സക്കം കോപവും വരും പിണങ്ങും ലോകരോട്

Holy Communion - Hymn No 315

kristhan thiru chintha dharippin (2)- kurisheduthu
thazhmayodavan pinchelluvin thiru krupa labhippan
eeka manassode japippin(2)
avasanatholavum nila ninneduvin varum bhagyam namukke-

ക്രിസ്തൻ തിരുച്ചിന്തയതിപ്പിൻ (2) കുരിശെടുത്തു
താഴ്മയോടവൻ പിന്നചെല്ലുവിൻ തിരുക്കൂപ ലഭിപ്പാൻ
എകമനസ്സാട ജപിപ്പിൻ (2)
അവസാനത്തൊളവും നിലനിന്നീടുവിൻ വരും ഭാഗ്യം നമുക്കേ

Holy Communion - Hymn No 263



Holy Communion - Hymn No 263

kripayerum karthavilen viswasam
athinal hruthy enthu nallaswasam
durithangal nirayumee bhoovaasam
kripayal manoharamai

കൃപയേരും കർത്താവിലേൻ വിശ്വാസം
അതിനാൽ ഹ്രദിയെതു നല്ലാശ്വാസം
ദുരിതങ്ങൾ നിറയുമീ ഭൂവാസം
കൃപയാൽ മനോഹരമായ്

Holy Communion - Hymn No 263

kripa kripa onnen aasreyamay
kripa kripa onnen aanandhamai
vairikal vannalum ethiruyarnnalum
kripa mathi ennalum (2)

കൃപ കൃപയോന്നനാശയമായ്
കൃപ കൃപയോന്നനാനദമായ്
വൈരികൾ വന്നാലും പ്രതിരുധിന്നാലും
കൃപമതിയെന്നാലും (2)

Holy Communion - Hymn No 263

belaheenathayil nulla belamekum
marubhoomiyil aanandha thanalakum
irul paathayil anudinam oli nalkum
kripa onnen aasreyamai

ബലഹീനതയിൽ നല്ല ബലമേകും
മരുഭൂമിയിലാനന്ദത്തണ്ണലാകും
ഇരുൾ പാതയിലനുഡിനമോളി നൽകും
കൃപയൊന്നൊന്നാശയമായ്

Holy Communion - Hymn No 263

kripa kripa onnen aasreyamay
kripa kripa onnen aanandhamai
vairikal vannalum ethiruyarnnalum
kripa mathi ennalum (2)

കൃപ കൃപയോന്നനാശയമായ്
കൃപ കൃപയോന്നനാനദമായ്
വൈരികൾ വന്നാലും പ്രതിരുധിന്നാലും
കൃപമതിയെന്നാലും (2)

Holy Communion - Hymn No 263

ente thazhchayil avanenne orthallo
khora vairiyil balamavan thakarthallo
thane kaikalil avanenne cherthallo
sthothra geetham paadidum njan

എന്നെ താഴ്ചയിലവനെന്നേയാർത്തമ്മോ
മോരവെരിയിൻ ബലമവൻ തകർത്തമ്മോ
തന്നെ കൈകളിലവനെന്ന ചേർത്തമ്മോ
സ്ത്രോതഗ്രിതം പാടിടും ഞാൻ

Holy Communion - Hymn No 263

kripa kripa onnen aasreyamay
kripa kripa onnen aanandhamai
vairikal vannalum ethiruyarnnalum
kripa mathi ennalum (2)

കൃപ കൃപയൊന്നാശയമായ്
കൃപ കൃപയൊന്നാനൗമായ്
വേവരികൾ വന്നാലും എതിരുയർന്നാലും
കൃപമതിയെന്നാലും (2)

Holy Communion - Hymn No 263

prethikoolanagal anavadhi vannalum
anukoolam enikkavan ennalum
thiru jeevane thannavan ini melum
kripayal nadathumenne

പ്രതികൂലങ്ങളനവധി വന്നാലും
അനുകൂലമെന്തിക്കവേണ്ടാളും
തിരുജീവനെത്തനവനിനിമേലും
കൃപയാൽ നടത്തുമെന്ന.

Holy Communion - Hymn No 263

kripa kripa onnen aasreyamay
kripa kripa onnen aanandhamai
vairikal vannalum ethiruyarnnalum
kripa mathi ennalum (2)

കൃപ കൃപയൊന്നാശയമായ്
കൃപ കൃപയൊന്നാനൗമായ്
വൈരികൾ വന്നാലും എതിരുയർന്നാലും
കൃപമതിയെന്നാലും (2)

Holy Communion - Hymn No 182



Holy Communion - Hymn No 182

jeevitha yathrakkaraa kaladikal engottu
nashathin pathayo jeevante margamo
lakshyam nin munpilenthu (2)

ജീവിത യാത്രക്കാരാ കാലടികൾ എന്നോടു നാശത്തിന് പാതയോ ജീവൻറെ മാർഗ്ഗമോ ലക്ഷ്യം നിന്ന് മുന്പിലെത് ? (2)

Holy Communion - Hymn No 182

anpin rupi yeshunadhan ninne vilikkunnille
pokalle ne andhanayi loka soubhagyam thedi
ponnin chiraku ninakku meethe
karthan virichathu kanunnille
suryanin thapamo khoramam mariyo
nине alatta en ponmakane

അപ്പിന് രൂപി യേശു നാമൻ നിന്നെ വിഭിക്കുനില്ലേ
പോകല്ലേ നീ അസ്യനായി ലോക സഞ്ചാര്യം തേടി
പൊന്തിന് ചിരകു നിനക്കു മീതെ
കർത്തൻ വിരിച്ചതു കാണുനില്ലേ
സൂര്യനിന് താപമോ ലോറമാം മാരിയോ
നിന്നെ അലട്ടാ എൻ പൊന്തക്കെന

Holy Communion - Hymn No 182

jeevitha yathrakkaraa kaladikal engottu
nashathin pathayo jeevante margamo
lakshyam nin munpilenthu (2)

ജീവിത യാത്രക്കാരാ കാലടികൾ എന്നോടു നാശത്തിന് പാതയോ ജീവൻറെ മാർഗ്ഗമോ ലക്ഷ്യം നിന്ന് മുന്പിലെത് ? (2)

Holy Communion - Hymn No 182

vaishamyamam medukalil engane nee kadakkum
engane nee yordaaninteakkare chennu cherum
ninnthoniyil karthaneshu undo
nin naavil prarthana gaanamundo?

puthen gaanaalaapam paadi sthithikkuvaa
hrithide swargeeya shanthiyundo?

വൈഷ്ണമ്യമാം മേടുകളിൽ എങ്ങനെ നീ കടക്കും?

എങ്ങനെ നീ യോർദ്ദാനിന്റെ അക്കരെ ചെന്നുചേരും?

നിന്തോണിയിൽ കർത്തനേശു ഉണ്ടോ?

നിന്ന് നാവിൽ പ്രാർത്ഥനാഗാമമുണ്ടോ?

പുത്തൻ ഗാനാലാപം പാടി സ്ത്രുതിക്കുവാൻ

ഹൃത്തിടെ സ്വർഗ്ഗീയ ശാന്തിയുണ്ടോ?

Holy Communion - Hymn No 182

jeevitha yathrakkaraa kaladikal engottu
nashathin pathayo jeevante margamo
lakshyam nin munpilenthu (2)

ജീവിത യാത്രക്കാരാ കാലടികൾ എന്നോടു നാശത്തിന് പാതയോ ജീവൻറെ മാർഗ്ഗമോ ലക്ഷ്യം നിന്ന് മുന്പിലെത് ? (2)

Holy Communion - Hymn No 182

viswasathin thoni thannil pokunna yathrakkara
paarakkettil thattathe neeakkare chenneedumo?
olangal erunna saagarathil jeevitha thoni alanjadumbol
aarundu kaithangai aaru sahayikkum
kappithan yesu allathe ninne

വിശ്വാസത്തിൻ തോണി തന്നിൽ പോകുന്ന യാത്രക്കാരാ
പാറക്കെട്ടിൽ തട്ടാതെ നീ അക്കരെ ചെന്നിടുമോ?
ഓളങ്ങൾ ഒറുന്ന സാഗരത്തിൽ
ജീവിതത്തോണി അലഞ്ഞാടുപോൾ
ആരുൺക് കെത്താദായ് ആരു സഹായിക്കും
കപ്പിത്താൻ യേശു അല്ലാതെ നിന്നു

Holy Communion - Hymn No 182

jeevitha yathrakkaraa kaladikal engottu
nashathin pathayo jeevante margamo
lakshyam nin munpilenthu (2)

ജീവിത യാത്രക്കാരാ കാലടികൾ എന്നോടു നാശത്തിന് പാതയോ ജീവൻറെ മാർഗ്ഗമോ ലക്ഷ്യം നിന്ന് മുന്പിലെത് ? (2)

Holy Communion Hymn - 194

46



ennullhil-enum vasichchiduvaan swargga
mandapam vittirangi - vanna
unnathanaam thank praave! nee vannennil
enum adhivasikka

{ 2

എന്നുള്ളിലെന്നും വസിച്ചീടുവാൻ സർഗ്ഗ
മന്യപം വിട്ടിരങ്ങി – വന
ഉന്താനാം തക പ്രാവേ! നീ വന്നേനിൽ
എന്നുമധിവസിക്ക

{ 2

thanka chirakadi ethra naal kettittum
shanka koodaathe ninne - thallhi
sanketham njaan kodu-ththanyarhkk-enn-orthitha } 2
sankadappettidunnu

തകച്ചിരകടി എത്തനാൾ കേട്ടിട്ടും
ശക കൂടാതെ നിന്നെ - തളളി
സങ്കേതം താൻ കൊടുത്തന്നുർക്കെന്നോർത്തിതാ } 2
സകടപ്പെട്ടിട്ടുന്നു

karhththane ethrha anugrahangalh ayyo
nashtamaakki eavidham - innum
kashtatha thannil va-layunnu njaan itha
thatti unarhththaname!

{ 2 }

കർത്തനേ! എത്ര അനുഗ്രഹങ്ങളയോ
നഷ്ടമാക്കീ ഈ വിധം - ഈനും
കഷ്ടത തനിൽ - വലയുന്നു താനിതാ
തടിയുണ്ടത്താമേ!

{ 2 }

shoonyavum paazhumaay thallhiyathaamee nin
mandiram thannilinnu – deva
vannu paarhthu shuddhi cheythus nin veettinte
nindayakattename

{ 2 }

ശൂന്യവും പാഴുമായ് തളളിയതാമീ നിന്മ

മന്ത്രിരം തനിലിന്നു – ദേവാ!

വന്നു പാർത്തു ശൂദ്ധിചെയ്തു നിന്മ വീട്ടിന്റെ

നിന്ത്യക്രോണമേ

{ 2 }

jeevitham innum shariyaayittillayyo
jeevippikkum karhththane - vannu
jeevanum shakthiyum snehavum thannenne
jeevippicheedaname } 2

ജീവിതമിനും ശരിയായിട്ടില്ലയോ
ജീവിപ്പിക്കും കർത്തനേ! – വന്നു
ജീവനും ശക്തിയും സ്നേഹവും തന്നെനെ
ജീവിപ്പിച്ചീടനേരെ } 2

shakthiyin simhaasanam athil erhi va-
sikunna yeshu raajan – ennil
shakthiyode vannu vaanhidum nerathhil
shakthanaay jeevikkum njaan

{ 2 }

ശക്തിയിൻ സിംഹാസനമതിലേരിവ് -
സികുന്ന യേശുരാജൻ - എനിൽ
ശക്തിയോടെ വന്നു വാണിടും നേരത്തിൽ
ശക്തനായ് ജീവിക്കും നാൻ

{ 2 }

ennalankaara vasthrham dharichcheedum njaan
innumuthal daivame - melaal
ennil ashuddhanum chelayillaaththonum
cherhnnu varikayilla

{ 2 }

എന്നലക്കാരവസ്ത്രം ധരിച്ചീടും താൻ
ഇന്നുമുതൽ ദൈവമേ! – മേലാൽ
എന്നിലശുദ്ധനും ചേലയില്ലാത്തൊന്നും
ചേർന്നു വരികയില്ല

{ 2 }

ee vidhaththil paripaalikkappettidaan
daivaathmaave vannennil - ennum
aavasichchu thava thejassaalennude
jeevan prashobhippikka

{ 2 }

ഇ വിധത്തിൽ പരിപാലിക്കുന്നടാൻ
കൈവാത്മാവേ! വന്നനിൽ - എന്നും
ആവസിച്ചു തവ തേജസ്സാലെന്നുടെ
ജീവൻ പ്രശോഭിപ്പിക്കു

{ 2 }

Holy Communion - Hymn No 218



Holy Communion - Hymn No 218

swantham ninakkini njaan yesudheva!
papa bandham neekkennil ninnen priyanadha!
santhoshamennu peyin vazhi nadannen-athu
chathivennunarnnu ninno-daduthu vannen

സ്വന്തം നിനക്കിനി താൻ യേശുദേവാ!
പാപ പെയം നീക്കേന്നിൽ നിന്നേൻ പ്രിയനാമാ!
സന്തോഷമെന്നു പ്രേയിൻ വഴി നടന്നേൻ അതു
ചതിവെന്നുണർന്നു നിന്നോട്ടുത്തു വന്നേൻ

Holy Communion - Hymn No 218

impam paapam tharume'nnarinju chaythen-athu
eare thumpam thannathal bhayennu vannen
lokam thunekkumennu cherinnirunnen-athil
ottum sthirathayillanjodi-vannen

ഇന്പം പാപം തരുമെന്നറിഞ്ഞു ചെയ്തേൻ അതു
എരെ തുന്പം തന്നതാൽ ഭയന്നു വന്നേൻ
ലോകം തുണ്ണുകുമെന്നു ചേർന്നിരുന്നേൻ അതിൽ
ങ്ങും സ്ഥിരതയില്ലാതോടിവന്നേൻ

Holy Communion - Hymn No 218

kayem balam sukhavum karuthil vechen-ithin
kazhcheya'nithyamenni-thaa varunnen
deham jeevanum ninmun kazhcha vechen-ini
chayven ninthirumanam pole ennum

കായം ബലം സുവൈപും കരുത്തിൽ വെച്ചേൻ ഇതിന്
കാഴ്ചയന്തിര്യമെന്നിതാ വരുന്നേൻ
ദേഹം ജീവനും നിമുൻ കാഴ്ചവെച്ചേൻ ഇനി
ചെയ്യേൻ നിന്തിരുമനും പോലെ എന്നും

Holy Communion - Hymn No 218

shakthi prapthi dhanavum kazhchavechen-thiru
santhosham neduvan jaan aduthu vannen
thangi nadathename en karthave –paaram
thalarnitha vannedunnen dayavaney

ശക്തി പ്രാപ്തി ധനവും കാഴ്ചവെച്ചുള്ളതിരു
സന്തോഷം നേടുവാൻ താൻ അടുത്തു വന്നേൻ
താങ്ങി നടത്തേണം എൻ കർത്താവേ പാരം
തള്ളുന്നിതാ വന്നിട്ടുന്നേൻ ദയവാനേ

Holy Communion Hymn - 67

60



ennodulla nin sarvva nanmakalkkaayi njaan
enthu cheyyendu ninakkeshupara! Ippol
enthu cheyyendu ninakkeshu paraa!

എന്നോടുള്ള നിന്റെ സർവ്വ നമ്യക്കായി താൻ
എന്തു ചെയ്യേണ്ടു നിന്നക്കേശുപരാ! ഇപ്പോൾ
എന്തു ചെയ്യേണ്ടു നിന്നക്കേശുപരാ!

nandikontente ullam nanne nirayunne sanna
hamode sthuthi paadidunnen devaa sanna-
hamode sthuthi paadidunnen

നന്ദി കൊണ്ട്യൻ്തുള്ളം നന്ന
നിരയുന്ന സന്നാഹരമോടെ സ്ത്രുതി
പാടിട്ടുന്നേൻ ഭേദവാ സന്നാഹരമോടെ
സ്ത്രുതി പാടിട്ടുന്നേൻ

paapathil ninnu enne koriyeduppanai
shaapa sikshakaletta devathmaja maha -
shaapa sikshakaletta devathmaja

പാപത്തിൽ നിന്നു എന്നെ
കോരിയെടുപ്പാനായ് ശാപഗിക്ഷകളേറ്റ്
ദേവാത്മജാ മഹാ-
ശാപഗിക്ഷകളേറ്റ് ദേവാത്മജാ

enne anpodudinam thorum nadathunna
ponnidayanantham vandaname ente
ponnidaya nanantham vandaname

എന്നയൻപോടു ദിനം– തോറും
നടത്തുന്ന പൊന്തിയന്നന്തം വന്നമേ
എൻ്റെ പൊന്തിയന്നന്തം വന്നമേ

anthyam vareyumenne kaaval

cheytheeduvan

anthikeyulla mahal – sakthi neeye nadha

anthikeyulla mahal sakthi neeye

അന്ത്യം വരെയുമെന്ന കാവൽ

ചെയ്തീടുവാൻ അന്തിക്കെയുള്ള മഹൽ-

ശക്തി നീയേ നാമാ

അന്തിക്കെയുള്ള മഹൽ ശക്തി നീയേ

thaathan sannidhiyilen perkku sada paksha
vaadam cheyyunna mama jeevanadha!
paksha vaadam cheyyunna mama jeeva naadha!

താതൻ സന്നിധിയിലെൻ- പേരക്കു സദാ
പക്ഷ- വാദം ചെയ്യുന്ന മമ ജീവനാധാ!
പക്ഷ- വാദം ചെയ്യുന്ന മമ ജീവനാധാ!

kuttam koodatheyenne thejassin mumbake
muttum
niruthan kazhivullavane enne muttum
niruthan kazhivullavane

കൂറം കൂടാതെയെന്ന തേജസ്സിൽ മുന്പാകെ
മുറ്റം നിരുത്താൻ കഴി- വുള്ള വനേ
എന്ന മുറ്റം നിരുത്താൻ കഴി- വുള്ള
വനേ

mannidathiladiyan jeevikkum naalennum
vandanam cheyyum thiru naamathinu devaa
vandanam cheyyum thiru naamathinu

മനിടത്തി ലദിയൻ ജീവിക്കും നാളേന്നും
വന്നനം ചെയ്യും തിരു- നാമത്തിനു ദേവാ
വന്നനം ചെയ്യും തിരു- നാമത്തിനു

Doxology IV

daivame anugrahikka

daivame anugrahikka samadhaanamai ayakka
nin daasare innum ennum; karunayode kaakkuka

ഭേദവരെ അനുഗ്രഹിക്ക സമാധാനമായ് അയക്കു
നിന്ന് ദാസരെ മൂന്നും മൂന്നും; കരുണയോടെ കാക്കുക